



Itinerario
 Itinéraire
 Itinerary

Itinerario

Itinéraire

Itinerary

2

SANTA LUCIA (pedonale e cicloturistico)

Luogo di partenza:

Centro di Barge

Tempo e distanza
di percorrenza (solo andata)

40 minuti - 2 chilometri

SANTA LUCIA (pour piétons et cyclo-touristique)

Lieu de départ:

Centre de Barge

Temps et distance
de parcours (allée simple)

40 minutes - 2 kilomètres

SANTA LUCIA (for pedestrians or by bicycle)

Starting point:

Centre of Barge

Length of tour
(outward trip)

40 min - 2 kilometres

Descrizione:

Da Piazza Garibaldi, si percorre Via Monviso costeggiando la *Biblioteca Comunale Michele Ginotta*, ed attraversato Viale Mazzini, ci si dirige a sinistra per un breve tratto sino ad imboccare a destra Via Cavallotta che si percorre interamente. Circa 20 minuti - 1000 metri.

All'incrocio con Via Azienda Moschetti, si gira a sinistra e si prosegue in leggera costante salita. Via Moschetti cambia poi nome in Via Gabiola. Si procede su questa strada tralasciando a sinistra le deviazioni per Via Momeano, Via Vottero e Via Comba

Description:

De Place Garibaldi, on parcourt rue "Monviso" longeant la *Bibliothèque Communale Michele Ginotta*, et après avoir traversé boulevard "Mazzini", on se dirige à gauche pour un bref trait jusqu'à engager à droite rue "Cavallotta" qu'on parcourt entièrement. Environ 20 minutes - 1000 mètres.

Au croisement avec rue "Azienda Moschetti" on tourne à gauche et on continue en légère et constante montée. Rue "Moschetti" change après son nom en rue "Gabiola" On procède sur cette route en quittant sur la gauche les détours pour rue "Momeano",

Description:

from Piazza Garibaldi go down Via Monviso along the *Town Library Michele Ginotta*; turn left into Viale Mazzini, go straight on, then turn right into Via Cavallotta. Go to the end of this road (20 min - 1000 metres), then turn left into Via Azienda Moschetti. Go slightly uphill; the name of the road changes into Via Gabiola. Go along this road past the detours on the left for Via Momeano, Via Vottero and Via Comba Carle. At the last crossroads you can admire the *Chapel of Sant'Antonio* (about 30 min - 1600 metres).





Carle. Al centro di quest'ultimo incrocio si può ammirare la *Cappella di Sant'Antonio*. Circa 30 minuti – 1600 metri.

Pochi metri dopo la Cappella, all'angolo della casa, si svolta a destra su una carrareccia sterzata che parrebbe sfociare nei cortili delle abitazioni private. Invece, quando questa raggiunge il cancello di una casa, sulla sinistra diparte un pianeggiante tratturo che ne costeggia la recinzione. Imboccatolo, si attraversa una superficie adibita a frutteto e si perviene all'ultima, breve ma erta salita, che adduce alla *Cappella di Santa Lucia*, interessante punto panoramico, ad Est sull'abitato di Barge, e ad Ovest sul massiccio Rumella Ostanetta.

rue "Vottero" et rue "Comba Carle". Au centre de ce dernier croisement on peut admirer la *Chapelle de Saint Antoine*. Environ 30 minutes – 1600 mètres. Quelques mètres après la Chapelle, au coin de la maison, on tourne à droite sur une route de campagne qui semble se jeter dans les basses cours des habitations privées. Par contre, quand on arrive au portail d'une maison, sur la gauche s'ouvre un chemin plat qui en longe la clôture. En l'engageant on traverse un verger et on arrive à la dernière montée qui nous porte à la *Chapelle de Sainte Lucie*, point panoramique intéressant, à l'est sur le centre de Barge, et à l'ouest sur le massif montagneux "Rumella Ostanetta".

Turn right a few metres past the chapel at the corner of a house into a dirt cartway which also leads to private courtyards. After reaching the gate of a private house, turn left into a level cattle-track along the fence. Cross the orchard and after a short but steep slope you will get to the *Chapel of Santa Lucia*, attractive viewpoint towards Barge (east) and the massif of Rumella and Ostanetta (west).



